



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Traducción de la jutba del viernes 11 de Rabia Al Awal de 1425 H.

Acorde al 30 de Abril de 2004

Pronunciada por el Sheij Nasser Al Muqbel  
en la Mezquita del Centro Cultural Islámico

"Custodio de las Dos Sagradas Mezquitas, Rey Fahd"  
en Argentina

## LAS VIRTUDES DEL ISLAM

Gracias a Allah (swt) que nos ha guiado al Islam y nos ha agraciado por enviarnos al Mensajero de Dios (sws).

Atestiguo que no hay dios más que Dios único que no tiene socios. Es el Rey y fuente de paz. Atestiguo que Muhammad es su siervo y Mensajero y el sello de sus profetas. Dios nuestro, bendiga a Muhammad a sus familiares virtuosos, a sus compañeros y a sus seguidores hasta el Día del Juicio Final.

Siervos de Allah (swt), os recomiendo y me incluyo temer a Allah (swt), siempre. Y que se sientan alegres por haber sido musulmanes y seguid al Mensajero de Dios (sws). Bienaventurado aquel que aplique los mandamientos divinos, pues a través de ello su situación se mejora, su corazón se purifica, sus obras serán aceptadas por Dios y tendrá éxito tanto en este mundo como en el otro.

¡Musulmanes! Sabed que la persona que goza de buen juicio percibe y a la vez tiene ciencia cierta que la nación o mejor dicho el mundo en su totalidad necesita saber un poco más de la belleza de nuestra religión. Necesita comprender las virtudes de este credo y sus honorables características. Porque a través de esto los corazones de la gente de fe se afirman en el camino recto, y todo el universo gozará de una vida placentera y el futuro será más brillante. El Corán dice: "Allah dice la verdad y guía hacia el camino recto". (Sura Coalición 4).

¡Siervos de Allah! Se han fijado alguna vez en un gran árbol cuyas raíces se profundizan en la tierra y cuyas ramas se elevan hasta el cielo. A este árbol nada lo puede arrancar de la tierra, ni los vientos feroces, tampoco la tempestad. Este árbol da frutos que el hombre puede disfrutar siempre. Da sombra y otorga muchos beneficios más.

¡Siervos de Allah! Este árbol simboliza el Islam, en lo relacionado con su belleza y hermosura, "Dios ejemplifica a la gente para que medite en sus maravillas" (Abraham, 25).



Ibn Al Kayim, (Que Allah se apiade de su alma) dijo: "La sinceridad y la unicidad es un árbol en el corazón, las ramas de este árbol son las obras de uno y los frutos del árbol son la vida placentera en este mundo y la dicha permanente en el otro mundo".

¡Hermanos en la Fe! Lo que más llama la atención cuando uno realmente medita en torno al Islam en sus bellezas y en su hermosura es su raíz, es la base firme que es la creencia misma. Es una creencia pura y limpia que no son meras palabras, ni filosofías vacías de sentido, teorías polémicas ni hipótesis estériles, sino que es una creencia que une el mundo entero con el Dios único, eterno, que no tiene socios y que es el único merecedor de ser adorado. Dios es el primero y el último, no desvanece tampoco su poder termina y todo lo que pasa en el. Universo esta en la sabiduría divina. "Nada ni nadie es igual a El, es el Omnioyente y Omnividente" (La consulta 11).

La creencia musulmana tiene pruebas claras que acreditan su veracidad, que nos han llegado a través de una correcta transmisión y que la mente sana acepta con agrado, es una creencia aceptada por los que son de carácter sano y de firme naturaleza innata.

La creencia islámica ha reunido todo lo que contenían las legislaciones de carácter celestial y todos los mensajes divinos anteriores. "En materia de religión, te hemos legislado lo mismo que hemos encomendado a Noé, y sepas que lo que te hemos revelado es lo que hemos revelado a Abraham, a Moisés y a Jesús. A todos les hemos encomendado establecer la religión justa y que esto no sea argumento para dividirse". (Consulta 13).

La creencia islámica contiene dentro de sí lo que es adecuado para la necesidad humana y va en dirección con los beneficios para la gente en todo tiempo y en toda época.

La creencia islámica nos exige creer en todos los mensajero de Dios, (la Paz sea con todos ellos). "Decid creemos en Allah y en lo que ha sido revelado a nosotros, también en lo que Allah ha revelado a Abraham, Ismael, Isaac, Jacob, las doce tribus que son los descendientes de Jacob, a Moisés y a Jesús y todo lo que los profetas han recibido de parte del Señor, no hacemos diferencia entre sí. Somos musulmanes". (La vaca 136).

La creencia islámica ha reunido todos los mensajes en uno solo que es el de Muhammad (sws). De acuerdo a lo transmitido por Al Bujari y Muslim, Ibada ibn As-Samit ( que Dios este complacido con él) dijo: "Que el Mensajero de Dios, Muhammad (sws), dijo: "Quien pronuncia el testimonio que no hay dios más que Dios, no tiene socio y que Muhammad es su Mensajero, y que Jesús es su Siervo y Mensajero, y que su verbo agració a María y su espíritu dimana de El



y que el Paraíso es verdad y el fuego es verdad. Dios lo introducirá en el Paraíso de acuerdo a sus actuaciones.

Pues ¿qué creencia más razonable, más justa y más amplia que esta creencia?, la cual conducirá a la humanidad entera hacia un solo destino y un solo Dios, y un mensaje último sello de todos los mensajes diles ¡oh adeptos! Del Libro, venid y comprometámonos formalmente que no adoraremos sino a Dios, que no le atribuiremos nada y que no tomaremos unos a otros por amos en vez de Dios, pero si rehusaran decidles: reconoced que somos musulmanes (3-64).

Por esta razón, quien será iluminado mentalmente y de ilustrada opinión llegará a entender que el Islam es la realidad y la devoción, y la más justa pues incluye la más noble y bella de las virtudes.

¡Hermanos!, otro principio de nuestra religión es que abarca todos los nobles valores que purifican los corazones y afinan las conductas y morales del hombre (Porque la oración preserva de la obscenidad y de lo ilícito (29-45). (Recibe de su hacienda una caridad que les purifique (9-103) y otra forma de la práctica está al alcance del individuo según su posibilidad e intención. Los creyentes las practican con una devoción, sana intención y sincera voluntad, inspirada con apetitosa gana.

¡Hermanos! No sólo estos valores morales y prácticas de preceptos, sino trasciende la práctica al campo de la vida pues el hombre combate y lucha en la vida, colabora relaciona, ayuda y auxilia a los demás dentro de la comunidad, a la convivencia comunal, ciertamente para obtener los nobles propósitos y los objetivos de bienestar de todo el mundo. Esto acredita y confirma que el Islam es completo, perfecto, abarca lo religioso y el quehacer mundanal en perfecta armonía. Organizó y reglamentó las relaciones públicas, el comercio, compra-venta, arrendamiento y otros compromisos, exhorta al trabajo fecundo, honesto e incluyó dentro de las prácticas religiosas, forma de adoración que Dios recompensa por tal obra. "Quien mejor árbitro que Dios, para los persuadidos" (5-50). Otro principio importante en nuestra religión, lo más loable es la moral, la buena conducta, el Islam enseñó y educó a sus adeptos a los nobles propósitos, para tener una comunidad fuerte, solidaria y fraterna.

Que flamean a sus costados los estandartes del amor, la ternura y la preferencia y por sobre todo la paz. Uniendo a sus hijos con el amor y la amistad, la razón, la justicia y la igualdad. "Por cierto que el más honrado de vosotros ante Dios es el más timorato" (49-13). El Islam veda la



injusticia, la opresión, la obscenidad, la agresión y la corrupción. “Y no corrompáis en la tierra después de haberla pacificado” (7-56)-

El Islam garantizó los derechos del hombre y su libertad, y los protegió de la obscenidad y la vida corrupta y perversa. Protegió su Din, su alma, su mente, su riqueza y su pudor. “Por cierto que honramos a los hijos de Adán y les condujimos por la tierra y por el mar, les agradecemos con todo lo bueno y les preferimos grandemente sobre la mayor parte de cuanto hemos creado”. (17-70). Y así en todos los campos sociales, o lo que se conoce del estado de las personas, la situación de la mujer y la familia, lo mismo en los asuntos de litigios y aún a la seguridad de los animales, la seguridad ambiental, donde se destaca la nobleza y la virtud de esta religión, la conservación de los intereses comunales. “Si fuera de otro origen que no sea el de Dios, hallarán en Él muchas discrepancias” (4-82).

¡Musulmanes! Otro principio de nuestra religión es que abarca todos los grandes objetivos que influyeron en sus amplios principios y aun así también su idoneidad, generalidad y eternidad, y sirve para todas las épocas y todos los hogares. “Dios os desea la comodidad y no la dificultad” (2-182). “Y no os impuso dificultad alguna en la religión”. (22-78). Y ciertamente radica en nuestra religión todas las virtudes: su fase resplandeciente irradia grandeza en forma armoniosa, moderada que expresa su distinguida cualidad y nobleza. En resumen reúne todo lo bueno, lo justo y lo equitativo. “Y de este modo os hemos constituido una nación justiciera” (2-143). Sin fanatismo ni extremismo, una excelente moderación. Dijo ibn Al Kaiem (Que Dios tenga piedad de él): “Toda cuestión que se aparta de la justicia, de la misericordia, del interés público y de la sabiduría y la conciencia ha sido vedado en la Sharia, la legislación, es la justicia de Dios para con sus siervos su Misericordia para con sus criaturas y a la vez es su sombra en la tierra y su sapiencia que nos hace conocer la veracidad de su noble Profeta (sws).

En resumen, ¡Oh Siervos de Dios!, la religión islámica contiene los mejores valores para este mundo y el mundo eterno, y la felicidad adelantada y postergada pues exhorta siempre a la bondad. Quienes se aferran al cordel vivirán felices y morirán virtuosos. Quien lo abandona vivirá rebelde y morirá desafortunado.

¡Hermanos! Es menester conocer un importante caso: la falta de cumplimiento correcto de esta religión por parte de algunos musulmanes no será una falta en la religión misma, sino la falta de algunos que no aplican correctamente la religión. Cuando se aclara la evidencia plenamente. Entonces la falta desaparecerá pues las luces no beneficiarán al no vidente “Que tu alma no se consuma en lamentaciones por ellos. Verdaderamente Allah sabe lo que hacen” (35-8).



## Centro Cultural Islamico "Custodio de las Dos Sagradas Mezquitas Rey Fahd" en Argentina



Temed a Dios ¡oh Siervos de Allah!, aferrad a su religión principalmente en la época de desorden, así mostraremos las virtudes del Islam a todo el mundo. La exhortación está dirigida a los predicadores, a los hombres honestos, a los medios de difusión para que publiquen la nobleza de esta religión, y esto es el mejor remedio para la nación. Además les ayuda a rechazar la ofensiva de los medios de difusión contra la religión, contra la creencia y contra los pueblos. "Pero Allah rechaza todo lo que no sea completar su luz, aunque les repugne a los incrédulos" (9-31).

Dios nos bendiga con el Glorioso Corán y con la revelación y nos beneficie con la guía del Profeta (sws).

### SEGUNDA JUTBA

Alabado sea Dios, por sus grandes favores que nos ha dado, y su infinita gracia que nos guía.

Atestiguo que no hay más dios que Dios, uno y sin socio. Atestiguo que Muhammad es su Profeta y Mensajero que convocó a la complacencia de Dios.

Temed a Dios oh Siervos de Dios. Sabed que el mejor de los libros es el Libro de Dios, la mejor guía la del Mensajero Muhammad (sws).

Nuestro Señor Muhammad (sws) nos convocó a practicar estas cualidades. Es la persona más distinguida, es nuestro conductor, nuestra guía, el Señor de los hijos de Adán, el más noble de la humanidad. Muhammad, hijo de Abdullah ibn Abdul-Mutalib, que Dios lo Bendiga y lo saluda respetuosamente.

Ruegos y súplicas